

Concepts and Applications in NLP

N-gram Language Models

Marion Di Marco

January 7, 2025

N-Gram Language Models

- What could be the next word in the following sentence

Please turn your homework ... in
over
refrigerator

- **Language models:** assign a **probability** to upcoming words or sequences of words

- Assign a probability to sentences:

all of a sudden I notice three guys standing on the sidewalk
on guys all I of notice sidewalk three a sudden standing the

What can LMs be used for?

- Choose a better sentence or word
- Correct grammar or spelling
 - Their are two midterms* → *There ...*
 - Everything has improve* → *... improved*
- Speech recognition
 - I will be back soonish*
 - I will be bassoon dish*
- Augmentative and Alternative communication
 - Communication via eye gaze for people unable to speak physically:
suggest word menu

Outline

N-Gram Models

Evaluation

Sampling and Generation

Generalization and Zeros

Smoothing

Kneser-Ney Smoothing

Huge Language Models and Stupid Backoff

Summary

Word Probabilities

- $P(w|h)$: the probability of the word w given some history h
- $P(\textit{blue}|\textit{the water of Walden Pond is so beautifully})$

- Relative frequency counts based on a large corpus:

$$P(\textit{blue}|\textit{the water of Walden Pond is so beautifully}) =$$

$$\frac{C(\textit{the water of Walden Pond is so beautifully blue})}{C(\textit{the water of Walden Pond is so beautifully})}$$

- Even a very large corpus cannot contain all possible sentences
- Let's find a better method!

Chain Rule of Probability

- Compute the probability of a word sequence like $P(w_1, w_2, \dots, w_n)$
- Decompose the probability using the **chain rule of probability**

$$\begin{aligned}P(w_1 \dots w_n) &= P(w_1)P(w_2|w_1)P(w_3|P_{1:2}) \dots P(w_n|w_{1:n-1}) \\ &= \prod_{k=1}^n P(w_k|w_{1:k-1})\end{aligned}$$

- Problem: still cannot compute the exact probability of a word given a long sequence of preceding words $P(w_n|w_{1:n-1})$

N-Gram Models

- **N-gram model:** approximate the history by the last few words
- Bigram model: approximate the probability $P(w_n|w_{1:n-1})$ by the conditional probability of the previous word $P(w_n|w_{n-1})$

$$P(w_n|w_{1:n-1}) \approx P(w_n|w_{n-1})$$

- **Markov assumption:** assumption that the probability of a word depends only on the previous word
- Given the bigram assumption, compute the **probability of a sequence**

$$P(w_{1:n}) \approx \prod_{k=1}^n P(w_k|w_{k-1}) \quad (3.9)$$

Maximum Likelihood Estimation

- Estimate n-gram probabilities with *maximum likelihood estimation*: get counts from corpus; normalize such that they lie between 0 and 1
- Bigram probability: count of the bigram $C(w_{n-1} w_n)$
normalize with the sum of all bigrams sharing the first word w_{n-1} :

$$P(w_n|w_{n-1}) = \frac{C(w_{n-1}w_n)}{\sum_w C(w_{n-1}w)} \quad (3.10)$$

- Simplify: the sum of all bigrams starting with w_{n-1} is equal to the unigram count of w_{n-1}

$$P(w_n|w_{n-1}) = \frac{C(w_{n-1}w_n)}{C(w_{n-1})} \quad (3.11)$$

⇒ Relative frequency

N-gram Probabilities: Example

$$P(w_n|w_{n-1}) = \frac{C(w_{n-1}w_n)}{C(w_{n-1})} \quad (3.11)$$

- Special symbol to denote beginning and end of a sentence: <s>, </s>

- Small example corpus:

<s> I am Sam </s>

<s> Sam I am </s>

<s> I do not like green eggs and ham </s>

- Some probabilities:

$$P(I|<s>) = \frac{2}{3} = 0.67 \quad P(\text{Sam}|<s>) = \frac{1}{3} = 0.33 \quad P(\text{am}|I) = \frac{2}{3} = 0.67$$

$$P(</s>|\text{Sam}) = \frac{1}{2} = 0.5 \quad P(\text{Sam}|\text{am}) = \frac{1}{2} = 0.5 \quad P(\text{do}|I) = \frac{1}{3} = 0.33$$

N-gram Models: Example

- Berkeley Restaurant Project Corpus (dialogue system)
- Sample user queries

can you tell me about any good cantonese restaurants close by
mid priced thai food is what i'm looking for

tell me about chez panisse

can you give me a listing of the kinds of food that are available
i'm looking for a good place to eat breakfast

when is caffe venezia open during the day

N-gram Models: Example

- Bigram counts from Berkeley Restaurant Project
- Majority of the values are zero
- Samples are chosen to cohere with each other, a random set of words would be even more sparse

	i	want	to	eat	chinese	food	lunch	spend
i	5	827	0	9	0	0	0	2
want	2	0	608	1	6	6	5	1
to	2	0	4	686	2	0	6	211
eat	0	0	2	0	16	2	42	0
chinese	1	0	0	0	0	82	1	0
food	15	0	15	0	1	4	0	0
lunch	2	0	0	0	0	1	0	0
spend	1	0	1	0	0	0	0	0

Figure 3.1 Bigram counts for eight of the words (out of $V = 1446$) in the Berkeley Restaurant Project corpus of 9332 sentences. Zero counts are in gray. Each cell shows the count of the column label word following the row label word. Thus the cell in row **i** and column **want** means that **want** followed **i** 827 times in the corpus.

N-gram Models: Example

i	want	to	eat	chinese	food	lunch	spend
2533	927	2417	746	158	1093	341	278

	i	want	to	eat	chinese	food	lunch	spend
i	0.002	0.33	0	0.0036	0	0	0	0.00079
want	0.0022	0	0.66	0.0011	0.0065	0.0065	0.0054	0.0011
to	0.00083	0	0.0017	0.28	0.00083	0	0.0025	0.087
eat	0	0	0.0027	0	0.021	0.0027	0.056	0
chinese	0.0063	0	0	0	0	0.52	0.0063	0
food	0.014	0	0.014	0	0.00092	0.0037	0	0
lunch	0.0059	0	0	0	0	0.0029	0	0
spend	0.0036	0	0.0036	0	0	0	0	0

Figure 3.2 Bigram probabilities for eight words in the Berkeley Restaurant Project corpus of 9332 sentences. Zero probabilities are in gray.

N-gram Models: Example

- Some more probabilities

$$\begin{aligned}P(i|\langle s \rangle) &= 0.25 & P(\text{english}|\text{want}) &= 0.0011 \\P(\text{food}|\text{english}) &= 0.5 & P(\langle /s \rangle|\text{food}) &= 0.68\end{aligned}$$

- Compute the probability for *"I want English food"*

$$\begin{aligned}P(\langle s \rangle i \text{ want english food } \langle /s \rangle) & \\&= P(i|\langle s \rangle)P(\text{want}|i)P(\text{english}|\text{want}) \\&\quad P(\text{food}|\text{english})P(\langle /s \rangle|\text{food}) \\&= .25 \times .33 \times .0011 \times 0.5 \times 0.68 \\&= .000031\end{aligned}$$

N-gram Models

- We can extend the n-gram size to trigrams, 4-grams, 5-grams
- In general, this is an insufficient model of language
language has long-distance dependencies:

*The computer which I had just put into the machine room
on the fifth floor crashed*

- N-gram models often still work fine

Practical Issues

- Probabilities are less than 1
 - the more multiplications, the smaller the product becomes
 - risk of numerical underflow
- Represent language model probabilities as **log probabilities**
- Adding in log space is equivalent to multiplying in linear space

$$p_1 \times p_2 \times p_3 \times p_4 = \exp(\log p_1 + \log p_2 + \log p_3 + \log p_4) \quad (3.13)$$

Outline

N-Gram Models

Evaluation

Sampling and Generation

Generalization and Zeros

Smoothing

Kneser-Ney Smoothing

Huge Language Models and Stupid Backoff

Summary

Evaluating LMs

- **Extrinsic evaluation**

- embed the LM in application → measure improvement
- for example machine translation:
- In practice: often too expensive to train/run big NLP systems
- Sidenote: measuring the quality of a translation (or some other NLP task) is often not trivial

- **Intrinsic evaluation**

- measure the model's quality independent of another application

- Perplexity: standard intrinsic metric for LM performance

Training and Test Data

Three distinct data sets

- **Training set**

- data set to learn parameters for the model
- text corpus to get counts as basis for the n-grams probabilities

- **Test set**

- held-out data set disjunct from training data
- measure how well the model can handle *unknown* data
- use test set to measure performance only for the final LM

- **Development set**

- additional data to measure performance when working on the model

Training and Test Data

- The test set should reflect the type of language modeled in the LM
 - for example data of medical or chemical domain, hotel booking
 - general purpose: wide variety of texts
- “Fit of the model”: the LM that has a tighter fit to the test set (= assigns a higher probability) is better
- Seeing test data during training: this is bad!
 - bias the model to the test set
 - artificially high probabilities, inaccurate perplexity
- Test too early on the test set: also bad!
 - tune the model to the test set’s characteristics

Perplexity

- Perplexity: measures how well a model predicts a sample a good model should not be “perplexed” or surprised
- Perplexity is the inverse probability of the test set, normalized by the number of words (“per-word-perplexity”)
- For a test set $W = w_1 w_2 \dots w_N$:

$$\begin{aligned}\text{perplexity}(W) &= P(w_1 w_2 \dots w_N)^{-\frac{1}{N}} \\ &= \sqrt[N]{\frac{1}{P(w_1 w_2 \dots w_N)}}\end{aligned}$$

- Chain rule:

$$\text{perplexity}(W) = \sqrt[N]{\prod_{i=1}^N \frac{1}{P(w_i | w_1 \dots w_{i-1})}}$$

- Higher probability \rightarrow lower perplexity

Perplexity

- Perplexity for a unigram language model

$$\text{perplexity}(W) = \sqrt[N]{\prod_{i=1}^N \frac{1}{P(w_i)}} \quad (3.16)$$

- Perplexity for a bigram language model

$$\text{perplexity}(W) = \sqrt[N]{\prod_{i=1}^N \frac{1}{P(w_i|w_{i-1})}} \quad (3.17)$$

Perplexity: Example

- Training corpus for a unigram, bigram and trigram model:
38 million words from Wall Street Journal, 19,979 word vocabulary
- Test corpus: 1.5 million words from Wall Street Journal

	Unigram	Bigram	Trigram
Perplexity	962	170	109

- Trigram model is less surprised than the unigram model
- Lower perplexity → better predictor of words in the test set
- (Intrinsic) improvement in perplexity: no guarantee for (extrinsic) improvement
- Perplexity often correlates with task improvements → convenient evaluation metric

Outline

N-Gram Models

Evaluation

Sampling and Generation

Generalization and Zeros

Smoothing

Kneser-Ney Smoothing

Huge Language Models and Stupid Backoff

Summary

Predicting Upcoming Words

- *The Shannon Game (1948):*

How well can we predict the next word?

- one upon a ---	}	time	0.2
- for breakfast I ate ---		midnight	0.1
- this is a picture of my ---		and	0.3
		...	
		yellow	0.002

- Unigram:

REPRESENTING AND SPEEDILY IS AN GOOD APT OR COME CAN DIFFERENT NATURAL HERE
HE THE A IN CAME THE TO OF TO EXPERT GRAY COME TO FURNISHES THE LINE MESSAGE
HAD BE THESE.

- Bigram:

THE HEAD AND IN FRONTAL ATTACK ON AN ENGLISH WRITER THAT THE CHARACTER OF
THIS POINT IS THEREFORE ANOTHER METHOD FOR THE LETTERS THAT THE TIME OF WHO
EVER TOLD THE PROBLEM FOR AN UNEXPECTED.

Sampling Words from a Distribution

How Shannon sampled those words in 1948

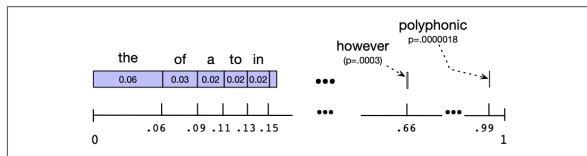


"Open a book at random and select a letter at random on the page. This letter is recorded. The book is then opened to another page and one reads until this letter is encountered. The succeeding letter is then recorded. Turning to another page this second letter is searched for and the succeeding letter recorded, etc."

Slide from <https://web.stanford.edu/~jurafsky/slp3/slides/lm24aug.pdf>

Sampling Words from a Distribution

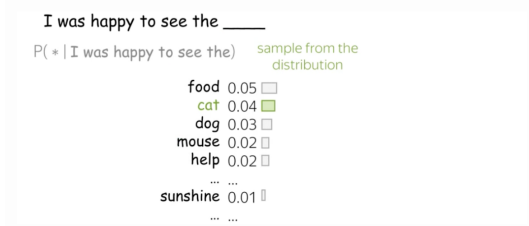
- Sampling from a distribution: choose a random point according to their likelihood
- Visualization for unigrams:



- all words cover the probability space between 0 and 1
- intervals in proportion to the relative frequency
- cumulative probabilities in the bottom line
- Choose a random point between 0 and 1: find the word
- Continue until you encounter `</s>`
- Can also be applied to bigrams

Sampling

- Sampling from a language model: generate sentences according to the likelihood as defined by the model
- Intuition: a good LM prefers “real” sentences over “word salad”
- Sentences with a higher probability in the model are more likely



- There are many more sampling methods
→ often avoid words from the very tail of the distribution

(for example: temperature sampling, tok-k sampling, top-p sampling)

Outline

N-Gram Models

Evaluation

Sampling and Generation

Generalization and Zeros

Smoothing

Kneser-Ney Smoothing

Huge Language Models and Stupid Backoff

Summary

Context and Coherence

- More context is better: higher-order n-grams can capture more context
- More context → more coherent generated sentences
- Example: randomly generated sentences from Shakespeare

1

gram

-To him swallowed confess hear both. Which. Of save on trail for are ay device and rote life have

-Hill he late speaks; or! a more to leg less first you enter

2

gram

-Why dost stand forth thy canopy, forsooth; he is this palpable hit the King Henry. Live king. Follow.

-What means, sir. I confess she? then all sorts, he is trim, captain.

3

gram

-Fly, and will rid me these news of price. Therefore the sadness of parting, as they say, 'tis done.

-This shall forbid it should be branded, if renown made it empty.

4

gram

-King Henry. What! I will go seek the traitor Gloucester. Exeunt some of the watch. A great banquet serv'd in;

-It cannot be but so.

Context Size and Coherence

- Unigram: no coherent relation between words
- Bigram: some local coherence
- 3-gram and 4-gram: starts to resemble Shakespeare

- The sequence *It cannot be but so* are directly from King John

- Comparatively small corpus: $N = 884,647$ and $V = 29,066$
 - n-gram probability matrices are very sparse
 - 300,000 out of $V^2 = 844$ million possible bigrams
 - 99.96% of the possible bigrams were never seen (= zero entry)

 - Once the 3-gram *It cannot be* is chosen: only seven possibilities for the next word: (*but, I, that, thus, this, and the period*)

Training Data

- Choosing the training data: use a training corpus that has a similar genre to the task
- Can you guess the original data?
 - They also point to ninety nine point six billion dollars from two hundred four oh six three percent of the rates of interest stores as Mexico and gram Brazil on market conditions
 - ‘‘You are uniformly charming!’’ cried he, with a smile of associating and now and then I bowed and they perceived a chaise and four to wish for.
- N-grams work well if the training and test corpus are similar
- Even with a good training corpus: surprisal in the test set
- Thus: train robust models that are able to generalize

Data Sparsity

- Even in a large corpus: data sparsity problems
- For sufficiently observed n-grams: good estimate of probability
- But: some valid sequences do not occur in the corpus

- Example from Wall Street Journal corpus (40 million words)

denied the allegations	5
denied the speculation	2
denied the rumors	1
denied the report	1
<hr/>	
denied the offer	–
denied the loan	–

- Thus, the LM will estimate that $P(\text{offer}|\text{denied the}) = 0$
 - under-estimate probability of valid sequences → harmful for task
 - probability of zero: perplexity is undefined

Unknown Words

- **Unknown words** or **out-of-vocabulary words (OOV)** : word in the test data that does not occur in the training data
- **OOV-rate**: percentage of OOVs in the test set
- Create an **open vocabulary system**: map unknown words to <UNK>
 - Choose a fixed vocabulary
 - Convert OOVs in the training data to the special token <UNK>
 - Estimate probabilities for <UNK> just as for regular words
- **Closed vocabulary system**: there are no unknown words
Most modern LMs: sub-word tokenization to segment words into smaller pieces (for example BPE)

Outline

N-Gram Models

Evaluation

Sampling and Generation

Generalization and Zeros

Smoothing

Kneser-Ney Smoothing

Huge Language Models and Stupid Backoff

Summary

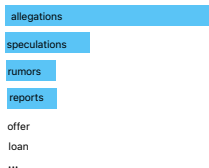
Smoothing, Interpolation and Backoff

- Estimating probabilities based on corpus counts:
finite training corpora will miss some sequences
 contain the words *ruby* and *slippers*
 but not the phrase *ruby slippers*
- ⇒ Sequences occurring in the test data but not in the training data
- Under-estimate probability of valid sequences → harmful for task
 - if one word has probability of zero, test set has a probability of zero:
perplexity is undefined
 - How to handle “zero-probability n-grams”?
- ⇒ Give some probability to unseen n-grams

Smoothing – Intuition

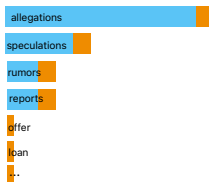
- Words that are in the vocabulary, but appear in an unseen context?

$P(w \mid \text{denied the})$	
allegations	5
speculations	2
rumors	1
reports	1



- Smoothing** or **discounting**: “steal” probability mass from more frequent events and give them to unseen events

$P(w \mid \text{denied the})$	
allegations	4.5
speculations	1.5
rumors	0.5
reports	0.5
other	2



Laplace Smoothing

- Laplace smoothing or **add-one smoothing**
- Add one to all n-gram counts before normalizing into probabilities
- MLE estimate:

$$P(w_n|w_{n-1}) = \frac{C(w_{n-1}w_n)}{C(w_{n-1})} \quad (3.23)$$

- For add-one smoothed bigram counts: augment the unigram count by the number of word types in the vocabulary V
- Add-1 estimate:

$$P_{\text{Laplace}}(w_n|w_{n-1}) = \frac{C(w_{n-1}w_n) + 1}{\sum_w (C(w_{n-1}w) + 1)} = \frac{C(w_{n-1}w_n) + 1}{C(w_{n-1}) + V} \quad (3.24)$$

Laplace Smoothing: Berkeley Restaurant Corpus

	i	want	to	eat	chinese	food	lunch	spend
i	6	828	1	10	1	1	1	3
want	3	1	609	2	7	7	6	2
to	3	1	5	687	3	1	7	212
eat	1	1	3	1	17	3	43	1
chinese	2	1	1	1	1	83	2	1
food	16	1	16	1	2	5	1	1
lunch	3	1	1	1	1	2	1	1
spend	2	1	2	1	1	1	1	1

Figure 3.6 Add-one smoothed bigram counts for eight of the words (out of $V = 1446$) in the Berkeley Restaurant Project corpus of 9332 sentences. Previously-zero counts are in gray.

	i	want	to	eat	chinese	food	lunch	spend
i	0.0015	0.21	0.00025	0.0025	0.00025	0.00025	0.00025	0.00075
want	0.0013	0.00042	0.26	0.00084	0.0029	0.0029	0.0025	0.00084
to	0.00078	0.00026	0.0013	0.18	0.00078	0.00026	0.0018	0.055
eat	0.00046	0.00046	0.0014	0.00046	0.0078	0.0014	0.02	0.00046
chinese	0.0012	0.00062	0.00062	0.00062	0.00062	0.052	0.0012	0.00062
food	0.0063	0.00039	0.0063	0.00039	0.00079	0.002	0.00039	0.00039
lunch	0.0017	0.00056	0.00056	0.00056	0.00056	0.0011	0.00056	0.00056
spend	0.0012	0.00058	0.0012	0.00058	0.00058	0.00058	0.00058	0.00058

Figure 3.7 Add-one smoothed bigram probabilities for eight of the words (out of $V = 1446$) in the BeRP corpus of 9332 sentences. Previously-zero probabilities are in gray.

Laplace Smoothing: Berkeley Restaurant Corpus

Reconstruct the count matrix:

$$c^*(w_{n-1}w_n) = \frac{[C(w_{n-1}w_n) + 1] \times C(w_{n-1})}{C(w_{n-1}) + V} \quad (3.25)$$

	i	want	to	eat	chinese	food	lunch	spend
i	3.8	527	0.64	6.4	0.64	0.64	0.64	1.9
want	1.2	0.39	238	0.78	2.7	2.7	2.3	0.78
to	1.9	0.63	3.1	430	1.9	0.63	4.4	133
eat	0.34	0.34	1	0.34	5.8	1	15	0.34
chinese	0.2	0.098	0.098	0.098	0.098	8.2	0.2	0.098
food	6.9	0.43	6.9	0.43	0.86	2.2	0.43	0.43
lunch	0.57	0.19	0.19	0.19	0.19	0.38	0.19	0.19
spend	0.32	0.16	0.32	0.16	0.16	0.16	0.16	0.16

Figure 3.8 Add-one reconstituted counts for eight words (of $V = 1446$) in the BeRP corpus of 9332 sentences. Previously-zero counts are in gray.

	i	want	to	eat	chinese	food	lunch	spend
i	5	827	0	9	0	0	0	2
want	2	0	608	1	6	6	5	1
to	2	0	4	686	2	0	6	211
eat	0	0	2	0	16	2	42	0
chinese	1	0	0	0	0	82	1	0
food	15	0	15	0	1	4	0	0
lunch	2	0	0	0	0	1	0	0
spend	1	0	1	0	0	0	0	0

Figure 3.1 Bigram counts for eight of the words (out of $V = 1446$) in the Berkeley Restaurant Project corpus of 9332 sentences. Zero counts are in gray.

Laplace Smoothing: Berkeley Restaurant Corpus

- Add-1 smoothing can make a very big change to the counts
- For example, $C(\textit{want to})$ changed from 608 to 238 and $C(\textit{Chinese food})$ from 82 to 8.2
- Discount d : the ratio between new and old counts
- Sharp change in counts and probabilities: too much probability mass is moved to unseen events
- Add-1 is not used for n-grams, but for text classification or domains where the number of zeros is smaller
- Variant: add-k smoothing with a fractional count $k < 1$ to move less probability mass away from seen events.
 - requires a method to choose k (optimize on devset)
 - still doesn't work well for LMs

Backoff and Interpolation

- So far: target the problem of zero frequency n-grams
- Use **less context** to help the model generalize for contexts it has no knowledge about:
to compute $P(w_n | w_{n-2} w_{n-1})$: if there are no examples of the trigram $w_{n-2} w_{n-1} w_n$, use the bigram probability $P(w_n | w_{n-1})$ instead
- **Backoff**: use a lower-order n-gram if there is no evidence for a higher-order n-gram
- **Interpolation**: mix estimates from all n-gram orders using weights to combine them
(Interpolation tends to be better)

Linear Interpolation

- Simple linear interpolation: combine unigram, bigram and trigram probabilities, each weighted with a λ

$$\begin{aligned}\hat{P}(w_n|w_{n-2}w_{n-1}) &= \lambda_1 P(w_n) \\ &\quad + \lambda_2 P(w_n|w_{n-1}) \\ &\quad + \lambda_3 P(w_n|w_{n-2}w_{n-1})\end{aligned}\tag{3.27}$$

- The λ_i must sum to 1 \rightarrow weighted average
- Linear interpolation with context-conditioned weights

$$\begin{aligned}\hat{P}(w_n|w_{n-2}w_{n-1}) &= \lambda_1(w_{n-2:n-1}) P(w_n) \\ &\quad + \lambda_2(w_{n-2:n-1}) P(w_n|w_{n-1}) \\ &\quad + \lambda_3(w_{n-2:n-1}) P(w_n|w_{n-2}w_{n-1})\end{aligned}\tag{3.28}$$

Linear Interpolation

- The λ values are learned from a **held out corpus** additional training data to learn hyperparameters λ
- Choose λ s to maximize the probability of held-out data
 - fix the n-gram probabilities on the training data
 - search for λ s that give the highest probability of the held-out set
- Various ways to find the optimal set of λ s, for example the EM (expectation-maximization) algorithm

Outline

N-Gram Models

Evaluation

Sampling and Generation

Generalization and Zeros

Smoothing

Kneser-Ney Smoothing

Huge Language Models and Stupid Backoff

Summary

Kneser-Ney Smoothing

- Kneser-Ney is based on absolute discounting
- Discount the counts of frequent n-grams to have probability mass for unseen events

- How much should we discount?
- Church and Gale (1991):
 explore counts of bigrams in comparison to held-out data
- Estimate a discount value

Absolute Discounting

- Consider an n-gram with count=4
- Look at the count of n-grams with count=4 in held-out data
- Compute all bigrams from 22 million words (C1), check the counts of the bigrams in another 22 million words (C2)
- On average: a bigram with count=4 in C1 occurred 3.32 times in C2

Bigram count in training set	Bigram count in heldout set
0	0.0000270
1	0.448
2	1.25
3	2.24
4	3.23
5	4.21
6	5.23
7	6.21
8	7.21
9	8.26

Figure 3.9 For all bigrams in 22 million words of AP newswire of count 0, 1, 2,...,9, the counts of these bigrams in a held-out corpus also of 22 million words.

Absolute Discounting

- For counts > 1 the bigram counts in the held-out set can be estimated by subtracting 0.75 from the training set
- **Absolute discounting:** subtract a fixed discount d from each count
 - good estimates for high counts \rightarrow small discount won't hurt
 - smaller counts: we don't necessarily trust the estimate
- Interpolated absolute discounting for bigrams:

$$P_{\text{AbsoluteDiscounting}}(w_i|w_{i-1}) = \frac{C(w_{i-1}w_i) - d}{\sum_v C(w_{i-1}v)} + \lambda(w_{i-1})P(w_i) \quad (3.31)$$

- First term: discounted bigram
Second term: unigram with an interpolation weight λ
- Given Figure 3.9: set $d=0.75$, maybe $d=0.5$ for bigrams with count=1
(There are more complex ways to determine d)

Kneser-Ney Discounting

- More sophisticated way to handle lower-order unigram distribution
- Assume we are interpolating a bigram and unigram model

I can't see without my reading ---

- *glasses* seems much more likely than *Francisco*
→ a unigram model should prefer *glasses*
- *San Francisco* is very frequent
→ *Francisco* is more common than *glasses*
- *Francisco* is frequent, but mainly occurs after *San*
glasses has a wider distribution
- Words appearing in more contexts → more likely to appear in a new context

Kneser-Ney Discounting

- Unigram model $P_{CONTINUATION}$: how likely is w as a novel continuation?
- Base the estimation of $P_{CONTINUATION}$ on the number of different contexts w has appeared in (= number of bigram types it completes)
- Continuation probability associated with each unigram: proportional to the number of bigrams it completes

$$P_{CONTINUATION}(w) \propto |\{v : C(vw) > 0\}|$$

- Normalize by the total number of bigram types

$$P_{CONTINUATION}(w) = \frac{|\{v : C(vw) > 0\}|}{|\{(u', w') : C(u'w') > 0\}|}$$

- Frequent words appearing in very few contexts: low continuation probability

Interpolated Kneser-Ney

- **Interpolated Kneser-Ney** smoothing for bigrams:

$$P_{\text{KN}}(w_i|w_{i-1}) = \frac{\max(C(w_{i-1}w_i) - d, 0)}{C(w_{i-1})} + \lambda(w_{i-1})P_{\text{CONTINUATION}}(w_i) \quad (3.37)$$

- λ : normalizing constant

$$\lambda(w_{i-1}) = \frac{d}{\sum_v C(w_{i-1}v)} |\{w : C(w_{i-1}w) > 0\}| \quad (3.38)$$

- The first term: the normalized discount
- The second term: the number of word types that can follow w_{i-1}
(= number of word types we discounted)

Interpolated Kneser-Ney

- Kneser-Ney smoothing makes use of the probability of a word being a novel continuation
- Interpolated Kneser-Ney smoothing: mixes a discounted probability with a lower-order continuation probability.
- Modified Kneser-Ney: instead of a fixed discount d , use different discounts d_1, d_2, d_{3+} for n-grams with counts of 1, 2 and 3 or more

Outline

N-Gram Models

Evaluation

Sampling and Generation

Generalization and Zeros

Smoothing

Kneser-Ney Smoothing

Huge Language Models and Stupid Backoff

Summary

Huge LMs

- Using Web data or other enormous corpora → extremely large LMs
 - Web 1 Trillion 5-gram corpus released by Google: unigrams – 5-grams from 1,024,908,267,229 words (English)
 - Google Books Ngrams corpora: n-grams from 800 million tokens (Chinese, English, French, German, Hebrew, Italian, Russian, Spanish)
- Pruning
 - only store n-grams with count > threshold (→ Google corpus)
 - remove singletons of higher-order n-grams
 - entropy-based pruning to remove less important n-grams
- Efficiency
 - efficient data structures like tries
 - store words as indexes, not strings

Stupid Backoff

- With very large LMs, a simple smoothing strategy may be sufficient
- **Stupid backoff**: no probability distribution
 - no discounting of higher-order n-grams
 - backoff to lower-order n-gram if higher-order n-gram has a zero count
 - lower-order n-grams are weighted by a fixed weight

$$S(w_i|w_{i-N+1:i-1}) = \begin{cases} \frac{\text{count}(w_{i-N+1:i})}{\text{count}(w_{i-N+1:i-1})} & \text{if } \text{count}(w_{i-N+1:i}) > 0 \\ \lambda S(w_i|w_{i-N+2:i-1}) & \text{otherwise} \end{cases} \quad (3.30)$$

The backoff terminates in the unigram, which has score $S(w) = \frac{\text{count}(w)}{N}$. Brants et al. (2007) find that a value of 0.4 worked well for λ .

Outline

N-Gram Models

Evaluation

Sampling and Generation

Generalization and Zeros

Smoothing

Kneser-Ney Smoothing

Huge Language Models and Stupid Backoff

Summary

Summary

- LMs: assign a probability to sentences or word sequences, and predict a word from preceding words
- n-grams are Markov models: estimate words from a fixed window of previous words
- n-gram probabilities: estimated from normalized counts in a corpus (maximum likelihood estimate)
- Evaluation
 - extrinsic evaluation on a task
 - intrinsic evaluation using perplexity
- Smoothing: more sophisticated way to estimate probabilities of n-grams
 - rely on lower-order n-grams through backoff or interpolation
 - require discounting to create a probability distribution

References

Speech and Language Processing
Dan Jurafsky and James H. Martin

Chapter 3: N-gram Language Models
<https://web.stanford.edu/~jurafsky/slp3/3.pdf>